



**Asamblea General
Consejo de Seguridad**

Distr.
GENERAL

A/44/609 ✓
S/20884

5 de octubre de 1989

ESPAÑOL

ORIGINAL: INGLÉS

ASAMBLEA GENERAL

Cuadragésimo cuarto período de sesiones
Temas 31, 41, 72 y 141 del programa

LA SITUACION EN KAMPUCHEA

CUESTION DE LA PAZ, LA ESTABILIDAD Y LA
COOPERACION EN EL ASIA SUDORIENTAL

EXAMEN DE LA APLICACION DE LA DECLARACION
SOBRE EL FORTALECIMIENTO DE LA SEGURIDAD
INTERNACIONAL

ARREGLO PACIFICO DE CONTROVERSIAS
ENTRE ESTADOS

CONSEJO DE SEGURIDAD

Cuadragésimo cuarto año

Carta de fecha 3 de octubre de 1989 dirigida al Secretario
General por el Representante Permanente de Tailandia ante
las Naciones Unidas

Siguiendo instrucciones de mi Gobierno, tengo el honor de señalar a su atención los siguientes incidentes en los cuales se produjeron violaciones de la soberanía y la integridad territorial de Tailandia por acciones de fuerzas vietnamitas en el interior de Kampuchea y que causaron además la pérdida de vidas de varios ciudadanos tailandeses inocentes y la destrucción de sus bienes.

1) En agosto de 1989, las fuerzas vietnamitas en Kampuchea, en alrededor de 55 incidentes, violaron intencionalmente la soberanía y la integridad territorial de Tailandia en siete provincias, a saber, Chantaburi, Ubol, Ratchathani, Trad, Prachinburi, Surin, Srisaket y Burirum. Como consecuencia de estos incidentes, cinco funcionarios del Gobierno y un civil resultaron muertos, y otros dos funcionarios y cinco civiles resultaron gravemente heridos.

Durante el mismo período, fuerzas vietnamitas cruzaron ilegalmente la frontera ingresando al territorio tailandés para colocar minas, nueve de las cuales fueron ubicadas posteriormente por las fuerzas tailandesas. Las fuerzas vietnamitas dispararon además alrededor de 43 descargas de artillería en el territorio de Tailandia en las provincias de Surin y Trad.

2) El 18 de septiembre de 1989, fuerzas vietnamitas en Kampuchea dispararon descargas de artillería en el territorio de Tailandia en Ban Nong Chan, Ban Kud Phue y Ban Nong Mark Moon, en la provincia de Prachinburi. Como consecuencia de ello, tres civiles tailandeses resultaron muertos y otros cinco resultaron gravemente heridos.

El Gobierno Real de Tailandia exige que Viet Nam cese inmediatamente sus acciones no provocadas y hostiles contra la soberanía y la integridad territorial de Tailandia, así como contra ciudadanos tailandeses inocentes en las zonas limítrofes entre Tailandia y Kampuchea. El Gobierno de Viet Nam debe asumir plenamente la responsabilidad por estas acciones ilegales y hostiles y por sus consecuencias.

Tengo el honor de solicitar que el texto de la presente carta se distribuya como documento oficial de la Asamblea General, en relación con los temas 31, 41, 72 y 141 del programa, y como documento del Consejo de Seguridad.

(Firmado) Nitya PIBULSONGGRAM
Representante Permanente
